

معرض أعمال المجمع

١٩٦٥ - ١٩٦٦

أيها الزملاء الكرام أعضاء المجمع العلمي العراقي العاملين .

السلام عليكم :

هذه هي السنة الثالثة من سنوات المجمع العلمي العراقي بعد تنفيذ قانونه رقم (٤٩) لسنة ١٩٦٣ ، وهي نهاية الدورة الأولى التي حددها القانون بثلاث سنوات وقد عقد المجلس خلال هذه السنة تسعاً وعشرين جلسة تناول فيها مختلف شؤون العمل الجمعية والاستشارات التي عرضت عليه وحاول أن يؤدي رسالته على أتم وجه غير أن تخفيض الميزانية سيحول دون تنفيذ الكثير من المشروعات في السنة المقبلة .

وتتلخص أعمال المجمع خلال سنته الجمعية ١٩٦٥ / ١٩٦٦ بما يأتي : -

« لجان المجمع »

١ - لجنة النظر في قضايا غياب العضو العامل عن حضور الجلسات تألفت من السادة :
الاستاذ محمد شفيق العمالي والدكتور عبد العزيز الدوري والدكتور ابراهيم شوكة
والدكتور جميل سعيد والدكتور يوسف عز الدين (مقررأ)
وقدمت تقريرها الآتي الذي أقره المجمع في جلسته السابعة عشرة للمقودة في ١٤ / ٣ / ٦٦
« تمنع المكافأة التي أشارت اليها المادة (٢٠) من قانون المجمع العلمي العراقي رقم ٤٩ لسنة
١٩٦٣ إلى المقيمين داخل العراق الذين يشاركون في جلسات المجمع وفعالياته ويستثنى

من شرط المشاركة في جلسات المجمع وفعاليات لجانة الاعضاء المرضى والمقعدون سواء
أكانت إقامتهم داخل العراق أم خارج العراق . أما الاعضاء الذين يتغيّبون عن العراق مدة
تزيد على ثلاثة أشهر وبعذر يقره المجمع وينقلون محل إقامتهم الى خارج العراق فيوصفهم
غير مشاركين في جلسات المجمع وفعالياته تقطع عنهم المكافأة ويحتفظون بعضوية المجمع
العاملة » .

٢ - لجنة الاشراف على كتاب مصور الخط العربي :

الدكتور جميل سعيد والدكتور محمد عبد العزيز مرزوق (الاستاذ في معهد الدراسات
الاسلامية) وهي ماضية في عملها

٣ - لجنة ترشيح الموظفين للترفيح :

السيد رئيس المجمع و الدكتور ابراهيم شوكة و الدكتور يوسف عز الدين (مقررآ)
وهي ماضية في عملها واصدرت أربعة قرارات بترفيح أربعة موظفين استحقوا الترفيح
٤ - لجنة الاشراف على اعمال النشر في مؤتمر مجمع اللغة العربية الذي عقد في بغداد ما بين
٢٠ تشرين الثاني و ٢٩ منه ١٩٦٥ من السادة :

الاستاذ كوركيس عواد و الدكتور جميل سعيد و الحاج محمود شيت خطاب (مقررآ)
وقد انجزت عملها

٥ - وقد طلب المكتب الدائم للتعريب في الرباط لجنة لمساعدته في أموره فألف المجمع
اللجنة الآتية :

الاستاذ الحاج محمود شيت خطاب و الدكتور مصطفى جواد و الدكتور يوسف عز الدين
٦ - لجنة المجلة :

وتم تأليف لجنة للاشراف على مجلة المجمع العلمي العراقي من السادة الدكاترة :
عبد الرزاق محيي الدين و عبد العزيز الدوري و مصطفى جواد و جميل للملائكة و يوسف
عز الدين (مقررآ)

وقد أصدرت المجلة الثالث عشر ووضعت قرارات لتنظيم صدور المجلة وهي مستمرة في عملها

٧ - لجنة مصطلحات النسيج من السادة الذكارة :

مصطفى جواد وصالح أحمد العلي وإبراهيم شوكة وجميل الملائكة (مقرراً)

وقد أتمت عملها وأقر مجلس المجمع المصطلحات التي قدمتها

٨ - لجنة لوضع قائمة بأسماء قادة المجتمع العربي لتخليد ذكراهم بإصدار طوابع بريديسة تذكارية من السادة :

الشيخ محمد رضا الشيبلي والدكتور عبد العزيز الدوري والدكتور صالح أحمد العلي (مقرراً)

٩ - لجنة لتسمية الشخصيات والاحداث العامة المهمة في العراق لتزويد انيونسكو بها لاحياء ذكراها خلال عامي ١٩٦٧/٦٨ من السادة الذكارة :

صالح أحمد العلي وعبد العزيز الدوري ومصطفى جواد (مقرراً)

١٠ - لجنة مطابقة تعليمات تعضيد النشر والتأليف والترجمة على الكتب المساعدة من السادة :

الدكتور يوسف عز الدين

٢ - السيد خالد عبد الحلیم مدير الادارة والذاتية في المجمع (مقرراً)

٣ - السيد محمد صالح العزاوي رئيس شعبة المطبعة في المجمع

وهي مستمرة في عملها وأصدرت عدة قرارات بمطابقة الكتب التي تم طبعها بمساعدة مالية من المجمع

١١ - لجنة وضع أسماء أعلام العراقيين من رجال المسلم والأدب والفن والشعر لتخليد ذكراهم بإصدار طوابع تذكارية من السادة الذكارة :

عبد العزيز الدوري وجميل الملائكة ويوسف عز الدين (مقرراً) ولم تنجز عملها

١٩ - لجنة العلوم تألفت من السادة :

الدكتور فاضل الطائي والدكتور عبد العزيز البسام والدكتور جميل اللاذكية

٢٠ - لجنة الآداب تألفت من السادة الذكارة :

عبد الرزاق محيي الدين وسليم النعمي ومصطفى جواد ويوسف عز الدين (مقررأ)

« المساعدين المالية للمؤلفين »

ساعد المجمع العلمي على طبع الكتب التالية على وفق تعليمات تفضيد النشر والتأليف والترجمة :

١ - العمارة الإسلامية في العهد الأتابكي - للسيد محمد باقر الحسيني

٢ - تخطيط مدينة الكوفة - الدكتور كاظم الجنابي

٣ - تاريخ قطر - لسيد محمود بهجة سنان

٤ - عثمان الموصل - الدكتور عادل البكري

٥ - ترجمة الأولياء في الموصل الحدياء - لأحمد ابن الخياط الموصل - قام بتحقيقه

ونشره السيد سعيد الديوهجي

٦ - القاضي التنوخي وكتابه نشوار المحاضرة - السيد بدري محمد فهد

٧ - المامة بالجز في الجاهلية والإسلام - السيد شاكر الجودي

٨ - التعريف بمصادر البحث عن الامثال - السيد حسين علي الحاج حسن

٩ - الاب أنستاس ماري الكرملي : حياته ومؤلفاته - للاستاذ كوركيس عواد

١٠ - ثبت المصادر العربية في فلسطين - السيد عبد الرحيم محمد علي

١١ - السبيل الى القيادة لموتشكومري - ترجمة العميد الركن المتقاعد حسن مصطفى

١٢ - تحقيق الأمانى لطلاب الأمانى - السيد نعوم جرجيس زرازير

- ١٣ - الفوائد العوالي - لآل صاحب الجواهر قام بنشره الشيخ محمد حسن الجواهري
- ١٤ - المشهد الكافلي - الشيخ محمد حسن آل ياسين
- ١٥ - التنبيه على حدوث التصحيف - الشيخ محمد حسن آل ياسين
- ١٦ - الأمثال البغدادية للمقارنة - العميد المتقاعد عبد الرحمن التكريتي

« كتب طبعت على نفقة المجمع »

- ١ - مصور الخط العربي - الحاج ناجي زين الدين
- ٢ - بحوث ومحاضرات دورة مجمع اللغة العربية
- ٣ - صحيفة دورة مجمع اللغة العربية ج ١ و ٢ و ٣ و ج ٣-٤-٥
- ٤ - المباحث اللغوية في مؤلفات العراقيين المحدثين - الاستاذ كوركيس عواد
- ٥ - تاريخ التفسير - الشيخ قاسم القيسي
- ٦ - ترائفنا الفلسفي ، حاجته الى النقد والتحخيص - الشيخ محمد رضا الشبيبي
- ٧ - دراسة في سيرة النبي ومؤلفها ابن اسحاق - الدكتور عبد العزيز الدوري
- ٨ - عقبة بن نافع - الاستاذ محمود شيت خطاب
- ٩ - الوضع ، تحديده ، تفسيراته ، مصادر العلم به - الاستاذ محمد تقي الحكيم
- ١٠ - التفاحة في النحو - تحقيق الاستاذ كوركيس عواد
- ١١ - المجمع العلمي العراقي ، نشأته ، أعضاؤه ، أعماله - لسيد عبد الله الجبوري
- ١٢ - ميزان البند - الدكتور جميل الملايكة
- ١٣ - المباحث اللغوية في العراق ومشكلة اللغة العصرية - الدكتور مصطفى جواد
- ١٤ - صلاح اللغة العربية لدراسة العلوم الجامعية والبحث العلمي - للدكتور فاضل الطائي
- ١٥ - حول توحيد المصطلحات القانونية في البلاد العربية - الاستاذ محمد شفيق البعاني

١٦ - رأي في المصطلحات الطبية - الدكتور عبد اللطيف البدري

« شراء بعض المطبوعات »

ورأي المجمع أن يساهم بصورة رمزية في مساعدة المؤلفين فقرر شراء نسخ من الكتب الآتية :

١ - تاريخ العراق في العصر السلجوقي - الدكتور حسين امين

٢ - الملايا (بالغة الانكليزية) - الدكتور محمد الدباغ

٣ - الحدود القانونية لسلطة القاضي الجنائي - الدكتور اكرم نشأة

٤ - علم النفس الجنائي - الدكتور اكرم نشأة

٥ - جرائم الاعتداء على الاشخاص - الدكتور حميد السعدي

٦ - فهارس المعلم الجديد - السيد حكمة توماشي

٧ - خواطر - الدكتور ابراهيم عبدالله

٨ - دراسات في علم النفس ... السيد دحام الكيال .

٩ - ديوان الحمداني - الدكتور عبدالهادي الحمداني

١٠ - الوطن العربي - الدكتور حسن العطار

١١ - مبادئ المالية العامة والتشريع - الامتاذ هاشم الجعفري

١٢ - العراق في الشعر العربي والمهجري - الدكتور محسن جمال الدين

١٣ - الفرائد الفوالي ج ١ - اشترت من الشيخ حسن الجواهري

١٤ - مع الشرقي الصغير ... السيد مومي الكرياسي

١٥ - علم المالية العامة - الدكتور عبدالعال الصكبان

١٦ - قلبي وسيفي - ترجمة الدكتور داود سلوم

١٧ - الكشف عن مساوي شعر المتنبي - تحقيق الشيخ محمد حسن آل ياسين

١٨ - الامثال السائرة - تحقيق الشيخ محمد حسن آل ياسين

١٩ - مفاهيم اسلامية - الشيخ محمد حسن آل ياسين

- ٢٠ - المدخل الى العتبات المقدسة - اشترت من السيد جعفر الخليلي
- ٢١ - موسوعة العتبات المقدسة (قسم النجف) - اشترت من السيد جعفر الخليلي
- ٢٢ - مبادئ علم السياسة - الدكتور لؤي بحري
- ٢٣ - فلسفة الشهادة - السيد محمد علي البهادلي
- ٢٤ - رجال السيد بحر العلوم - اشترت من السيد حسن بحر العلوم
- ٢٥ - المبسوط في الاوراق التجارية - الدكتور صلاح الدين الناهي
- ٢٦ - تسجيل الشركات التجارية - الدكتور صلاح الدين الناهي
- ٢٧ - الدليل العراقي - اشترت من السيد خالد العائلي
- ٢٨ - بيارق الآتين - لاسيدين خالد يوسف وعبد الامير الحصري
- ٢٩ - تاريخ المشعشين - السيد جاسم حسن شبر
- ٣٠ - الضرائب على التركات - الدكتور عبدالعال الصكبان
- ٣١ - الحجر على المدين لحق الغرماء ... السيد احمد علي الخطيب
- ٣٢ - العلاقات الدولية ومماهدات الحدود بين العراق وايران - السيد شاهر صابر الضابط
- ٣٣ - لمحات من تاريخ الطب القديم - الدكتورة آمنة صبري مراد
- ٣٤ - تاريخ علماء سامراء - السيد يونس السامرائي
- ٣٥ - ديوان الناصري ج ٢ - جمع السيدين عبدالله الجبوري وهلال ناجي
- ٣٦ - شرح رسالة الحقوق ج ١ - اشترت من السيد حسن القبانجي
- ٣٧ - القوي البحرية في الخليج العربي - الدكتور عبدالامير محمد امين
- ٣٨ - ديوان الكواز - اشترت من الشيخ موسى اليعقوبي
- ٣٩ - في مهبط الوحي - الدكتور بديع شريف
- ٤٠ - الرهيمة - السيد عبد الرحيم محمد علي

« جوائز للطالب النابرين »

وخصص مجلس المجمع جوائز تقديرية بالطلاب النابرين فوضع ست جوائز للطلبة الاوائل

في كليات الآداب والتربية والشريعة من قسمي التاريخ واللغة العربية واهدى مطبوعاته اليهم .

« المطبوعات المبررات والمبارك »

وقد اهدى المجمع العلمي عدداً من كتبه ومطبوعاته للأعضاء المساهمين والمؤازرين ووزراء الدولة وشخصيات العلم والفكر في المعاهد والمستشرقين واعلام الفكر والمتاحف والمكتبات العربية والاجنبية وسفاراتنا واليونسكو واتحاد العمال العرب في بريطانيا .
ويبلغ مقدار ما اهدى (١٠٦٥) نسخة عدا مطبوعات المؤتمر .

« مكتبة المجمع »

وقد تمّ جرد كتب المكتبة وزودت بدواليب وصناديق لوضع بطاقتها وهي تقوم حالياً بمرسة جميع ما لم يسجل فيها وتنظيم بطاقات الكتب لتشمل على اسم الكتاب واسم مؤلفه ومحل الطبع ونوعه مما لم يكن يتسنى لها من قبل .

« صلات المجمع الثقافية »

وتزاد صلات المجمع الثقافية بالجامع العلمية والاعلوية في البلاد العربية وغيرها بمبادرة المطبوعات أو عرضها في مؤتمرات الكتاب التي عقدت في واشنطن والكويت والرباط وفرانكفورت .

« شؤون الأعضاء »

- ١ - توفي العلامة الجليل الشيخ محمد رضا الشبيبي رئيس المجمع وشيخ الأدباء في العراق .
- ٢ - صدر مرسوم جمهوري بتعيين الدكتور احمد عبدالستار الجواربي عضواً عاملاً في المجمع .
- ٣ - تم انتخاب الاستاذ عبدالهادي التازي عضواً مؤازراً .

« خدمات ثقافية »

المجمع يوالي خدماته الثقافية الأخرى بتصوير المخطوطات في العراق على الرقوق وبأي نوع من أنواع التصوير ويعين الباحثين في هذا الشأن حسب طاقته .

« استشارات المجمع »

وإحدى برأيه في خطة التعاون الثقافي مع الصين الشعبية والاتحاد السوفياتي وخطة
التعاون بين العراق ومنظمة اليونسكو .

« اجازات اروعضاء »

١ - اجاز المجلس الدكتور فاضل الطائي للحضور الى اتحاد الجامعات العربية الذي عقد
في القاهرة .

٢ - واجاز الدكتور يوسف عز الدين للحضور الى مؤتمر الأدباء الافريقيين الأسويين
الذي عقد في بكين .

« مخطوطات المجمع »

واضاف المجمع الى مكتبته مخطوطات مصورة بمختلف المقاييس جلبها من مختلف
مكتبات العالم منها :

١ - ديوان الرحوم عبدالله باشعالم - ابو محمد نور الدين عبدالله العمري جمع جوبنجمي
زاده محمود

٢ - حاشية المطار على مقولة السجاعي - حسن بن محمد المطار

٣ - ديوان خالد بن يزيد بن معاوية (في الكيمياء)

٤ - رسالة مشتملة على ما يتعلق بالمساحة - للشيخ علي عبدالبر بن علي الزناتي الحسني

٥ - رشف الزلال في معرفة استخراج قوس مكث الهلل بطريق الحساب - رمضان

ابن صالح الخوانسكي

٦ - لامية الافعال - جمال الدين ابو عبدالله محمد بن مالك الطائي

٧ - كتاب المقدمة المزيحفية في علم الحساب - ابو عبدالله محمد بن داود الصنهاجي

المزجني

٨ - رسالة في النحو - الحاج محمد بن احمد

- ٩ - كتاب الدر والترياق في علم الاوضاع والاطواق - عبدالرحمن الجرجاني
- ١٠ - رسالة في كتب اوائل الحديث - احمد البجرمي
- ١١ - رسالة النمن الثابت في مسألة الثابت - للشيخ حسني
- ١٢ - برد الظلال في تكرير السؤال - جلال الدين السيوطي
- ١٣ - شرح البسمة - محمد بن علي الصبان
- ١٤ - منظومة في معرفة الكسوفين - مؤلف مجهول
- ١٥ - نجاة الروح وكذب الفتنوح - ابن حسن الخلوقي الشافعي
- ١٦ - شرح رسالة الوضع العضدية - ابو القاسم السمرقندي
- ١٧ - الطرق الواضحات في عمسل المناسخات - ابو عبدالله محمد بن محمد الارموي

الصالحى الشافعى

- ١٨ - مفيد الصبيان في علم البيان - مؤلف مجهول
- ١٩ - كتاب عقيدة التوحيد - مؤلف مجهول
- ٢٠ - رسالة في المقصد - مؤلف مجهول
- ٢١ - ذكر نسب النبي (ص) - بخط محمد بن ابراهيم
- ٢٢ - متن الاجرومية - ابو عبدالله محمد بن داود الصنهاجى المعروف بابن اجروم
- ٢٣ - مسلسلات شريفة واسانيد منيفة - للحافظ جلال الدين ابي الفتوح
- ٢٤ - تفسير كلام خير البرية - لمحمد بن العابد بن العمري
- ٢٥ - رسالة في الحساب والمساحة - لشيخ ابي العباس احمد بن الابار
- ٢٦ - فهرست كتب الخزانة المتوكلية بالجامع المقدس بمدينة صنعاء
- ٢٧ - السر في الكيمياء - لهرمس بود شيرا الكاهن
- ٢٨ - كتاب في صناعة الكيمياء
- ٢٩ - تفسير الاحلام

٣٠ - مختصر في علم المعادن

٣١ - كتاب كليلة ودمنة

٣٢ - مجموعة في الحكمة والكيمياء وتحتوي على ٢٦ رسالة وتسمى كتاب قر الاثمار

٣٣ - دين الله الغالب على كل منكر مبتدع كاذب - نضر الدين ابوسعيد عثمان بن سليمان

الجليلي

٣٤ - رسالة في منافع أعضاء البدن - علي بن ابي انحزم القرشي

٣٥ - ادب القاضي - ابو يوسف يعقوب بن ابراهيم

٣٦ - الجواهر النضيفة في تلميح مردي الصوفية - محيي الدين بن عربي

٣٧ - كتاب التراجم - محيي الدين بن عربي

٣٨ - ديوان جمال الدين بن زكريا الصرصري

٣٩ - حديقة الزوراء للسويدي

٤٠ - كتاب العيل في الفقه - لابن مكرمة ابي حاتم محمود بن الحسن

٤١ - كتاب تحفة الشارب ومعجزة الراكب

٤٢ - كتاب الطبقات - لابن الجوزي

٤٣ - المبين في شرح الفاظ الحكماء والمتكلمين - ابو الحسن علي الأمدى

٤٤ - المرائي - محمد بن محمد بن علي ابن العربي

٤٥ - ديوان الحقيقة والاشعار - لنظام الدين الاصبهاني

٤٦ - ديوان المتنبي شرح ابن جني نسخة المتحف البريطاني

٤٧ - ديوان المتنبي شرح ابن جني نسخة المتاتيكاز

٤٨ - ديوان المتنبي شرح ابن جني نسخة كوتنگن

٤٩ - جامع الاسرار ج ١ - مؤيد الدين ابو اسماعيل الحسين بن علي الطغرائي

٥٠ - الدر المنظم في السر الاعظم - كمال الدين ابو سالم محمد بن طلحة العدوي الجفاري

الشافعي

- ٥١ - عمدة الكتاب وعدة ذوي الالباب
- ٥٢ - مجموعة خمس كتب ثلثها
- ٥٣ - الدررة البيضاء في علم الصنعة (في الكيمياء) - لعلي الجلي
- ٤٥ - حل الطلسم وكشف السر - لمحمد العمري المصري
- ٥٥ - حل الرموز وكشف الكنوز من متمات كتاب نهاية الطلب في شرح
المكتسب ج ٣ - للجلدي
- ٥٦ - عيون الحقائق وايضاح الطرائق وكشف الدك وايضاح الشك في علم النواميس
والمخاريق الكبرى والتعاقب والنارنجيات والخواص الجبريات - ابو القاسم احمد بن
محمد العراقي
- ٥٧ - الاقاليم (مصورة على طبعة اوربا) - لابي اسحاق الاصطخري
- ٥٨ - خلاصة اخبار المسافر والمعجم في معرفة بلاد عراق المعجم لابن حوقل (مصورة
على طبعة اوربا)
- ٥٩ - علم تفسير الاحلام
- ٦٠ - مختصر في علم المعادن

« المصطلحات العلمية »

اقر مجلس الجمع سبعين مصطلحاً في النسيج واربعين مصطلحاً في التشريح وما تزال
بقية للمصطلحات الطبية معروضة على المجلس وارجو ان تنجز خلال هذه الدورة .

« مجلة الجمع العلمي العراقي »

اصدر الجمع المجلد الثالث عشر من مجلته وقد وضع مجلس الجمع خطة حسنة فيها
صلاحيات لجنة المجلة بالشكل الآتي :

١ - ان يكون للجنة المجلة الحق في نشر البحوث ورفضها ولعضو الذي يرفض بحثه
ان يستأنف لدى المجلس .

٢- ان تكون اللجنة مسؤولة عن تنفيذ خطة المجلة وتقديم المقترحات في شأنها الى المجلس .

٣- ان تصدر المجلة مرتين في السنة . ولكن عدم تقديم العدد الكافي من البحوث حال دون اصدار العدد الجديد وارجو ان يصدر خلال هذه الدورة .

٤- ان يكون عدد صفحات المجلة (٢٥٠ - ٣٠٠) صفحة .

٥- ان لا تزيد صفحات كل مقال على الثلاثين .

٦- ان تغلب على المجلة مقالات لها صلة بالتراث الإسلامي والفسكر العربي .

٧- ان تكون في المقالات اضافة جديدة في البحث والتحقيق .

٨- الا تنشر لكاتب غير مقال واحد ويجوز ان تنشر له نقداً او تعريفاً في باب الكتب .

٩- ان تعين اللجنة مشرفاً على التصحيح ويمنح مكافأة مقدارها ١٥ ٪ من تكاليف

المجلة . وعند ما يباشر طبع العدد الجديد من المجلة سنطلب تعيين من يشرف عليها .

١٠- ان يخصص بها ملاحظ ليقوم باعمالها الادارية .

هذا وقد جمعت اللجنة مقالات وبحوث المجلد الرابع عشر من المجلة وسيباشر طبعه قريباً عند ما يقرها المجلس حسب قراره السابق في مناقشة البحوث والمقالات ويقدم العدد الكافي منها .

« دورة مؤتمر مجمع اللغة العربية في بغداد »

عقد مجمع اللغة العربية في القاهرة دورته الثانية والثلاثين في بغداد ساهم فيها أعضاء

الجمعيتين وقدم أعضاء المجمع العلمي العراقي البحوث التالية :

سيرة ابن اسحاق - الدكتور عبدالعزيز الدوري

ابن النفيس - الدكتور محمود الجليلي

المستدرك على المعينيات - الدكتور مصطفى جواد

المصطلحات العسكرية في القرآن الكريم - الاستاذ محمود شيت خطاب

المصطلحات الطبية - للدكتورين عبداللطيف البدرى ومحمود الجميلي .
 ميزان البند ومكانه في تراثنا الادبي - الدكتور جميل الملايكة
 الطرماح بن الحكيم - الدكتور سليم النعيمي
 بحوث لغوية تطورت على ايدي علماء الاصول - الاستاذ محمد تقي الحكيم
 توحيد المصطلحات القانونية - الاستاذ محمد شفيق العائى
 آلات الجراحة عند العرب الدكتور عبداللطيف البدرى
 اشعارات الفسرية في الادب الحديث - الدكتور يوسف عز الدين
 كتاب التفاحة في النحو - الاستاذ كوركيس عواد
 العربية وتدريس العلوم - الدكتور فاضل الطائى
 والمطبعة توالى طبع كتاب المؤتمر الذي تضمن بحوث اعضاء الجمعين والتعليقات
 والقرارات التي اتخذت مع محاضر الجلسات ، كما تم صدور صحيفة خاصة بالمؤتمر عنيت
 بوقائع المؤتمر واخباره وصدرت تسعة اعداد منها باربعة اجزاء .

« قرارات متروكة »

- ١ - تم عقد جلسات يومية لمجلس الجمع من ١٢/١١/٩٦٥ لغاية ١٩/١١/٩٦٥ (ثلاث جلسات) وذلك لتدوير شؤون دورة مؤتمر جمع اللغة العربية .
- ٢ - اناط مجلس الجمع مهمة ترجمة قانونه ذي الرقم (٤١) لسنة ٩٦٣ الى لغات مختلفة بالسادة التالية اسماؤهم :

الدكتور جميل الملايكة - الى الانكليزية

الدكتور حسن الجملي - الى الفرنسية

« بديع شريف - للألمانية (وقد اعتذر لكثرة اعماله) الى الالمانية

« علي غالب - الى التركية (وقام بالترجمة)

« نعمة السعيد - الى الفارسية

٣ - طبع جميع الرقوق الموجودة في مكتبة المجمع على الورق لتسهيل دراستها
وقراءتها على الباحثين

٤ - طلب المنحة السنوية على وفق فصول و أبواب الميزانية وحددها بـ (٣٠) ألف دينار
إلا أن ما خصص بالمجمع كان (٢٠) ألف دينار وهو أقل من ميزانية السنة الجمعية
المنصرمة بخمسة آلاف دينار

٥ - تمديد مدة تحقيق كتاب تاريخ واسط الذي يعنى به الاستاذ كور كيس عواد الى
نهاية هذه السنة

٦ - قرر ان يشرف الدكتور مصطفى جواد والدكتور يوسف عز الدين على كتاب
مؤتمر مجمع اللغة العربية، ونظراً لمرض الدكتور مصطفى جواد فقد شارك الدكتور عبدالرزاق
محبي الدين في العمل

٧ - تخويل ديوان الرياسة صلاحيات مجلس المجمع في أثناء عطلة
هذه خلاصة وافية عن أعمال مجعنا خلال السنة الماضية وأرجو أن يوفقنا الله في عمل
مستمر ورغبة دائمة

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

يوسف عز الدين